

Amtsblatt der Europäischen Union

C 298



Ausgabe
in deutscher Sprache

Mitteilungen und Bekanntmachungen

66. Jahrgang
23. August 2023

Inhalt

II Mitteilungen

MITTEILUNGEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

Europäische Kommission

2023/C 298/01	Keine Einwände gegen einen angemeldeten Zusammenschluss (Sache M.11215 — PAI PARTNERS / HG / AZETS) ⁽¹⁾	1
2023/C 298/02	Keine Einwände gegen einen angemeldeten Zusammenschluss (Sache M.11170 — VERITAS / EIM / PATIENT SQUARE / SYNEOS HEALTH) ⁽¹⁾	2
2023/C 298/03	Keine Einwände gegen einen angemeldeten Zusammenschluss (Sache M.11154 — LUBEA / GEL / ESTEVE HEALTHCARE) ⁽¹⁾	3

IV Informationen

INFORMATIONEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

Europäische Kommission

2023/C 298/04	Euro-Wechselkurs — 22. August 2023	4
---------------	--	---

INFORMATIONEN DER MITGLIEDSTAATEN

2023/C 298/05	Aktualisierung der Liste der für Grenzkontrollen zuständigen nationalen Stellen gemäß Artikel 16 Absatz 2 der Verordnung (EU) 2016/399 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex)	5
2023/C 298/06	Aktualisierung der Liste der Grenzübergangsstellen gemäß Artikel 2 Absatz 8 der Verordnung (EU) 2016/399 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex)	6

DE

⁽¹⁾ Text von Bedeutung für den EWR.

II

*(Mitteilungen)*MITTEILUNGEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN
DER EUROPÄISCHEN UNION

EUROPÄISCHE KOMMISSION

Keine Einwände gegen einen angemeldeten Zusammenschluss**(Sache M.11215 — PAI PARTNERS / HG / AZETS)****(Text von Bedeutung für den EWR)**

(2023/C 298/01)

Am 16. August 2023 hat die Kommission nach Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe b der Verordnung (EG) Nr. 139/2004 des Rates ⁽¹⁾ entschieden, keine Einwände gegen den oben genannten angemeldeten Zusammenschluss zu erheben und ihn für mit dem Binnenmarkt vereinbar zu erklären. Der vollständige Wortlaut der Entscheidung ist nur auf Englisch verfügbar und wird in einer um etwaige Geschäftsgeheimnisse bereinigten Fassung auf den folgenden EU-Websites veröffentlicht:

- der Website der GD Wettbewerb zur Fusionskontrolle (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Auf dieser Website können Fusionsentscheidungen anhand verschiedener Angaben wie Unternehmensname, Nummer der Sache, Datum der Entscheidung oder Wirtschaftszweig abgerufen werden,
- der Website EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=de>). Hier kann diese Entscheidung anhand der Celex-Nummer 32023M11215 abgerufen werden. EUR-Lex ist das Internetportal zum Gemeinschaftsrecht.

⁽¹⁾ ABl. L 24 vom 29.1.2004, S. 1.

Keine Einwände gegen einen angemeldeten Zusammenschluss
(Sache M.11170 — VERITAS / EIM / PATIENT SQUARE / SYNEOS HEALTH)

(Text von Bedeutung für den EWR)

(2023/C 298/02)

Am 14. August 2023 hat die Kommission nach Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe b der Verordnung (EG) Nr. 139/2004 des Rates ⁽¹⁾ entschieden, keine Einwände gegen den oben genannten angemeldeten Zusammenschluss zu erheben und ihn für mit dem Binnenmarkt vereinbar zu erklären. Der vollständige Wortlaut der Entscheidung ist nur auf Englisch verfügbar und wird in einer um etwaige Geschäftsgeheimnisse bereinigten Fassung auf den folgenden EU-Websites veröffentlicht:

- der Website der GD Wettbewerb zur Fusionskontrolle (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Auf dieser Website können Fusionsentscheidungen anhand verschiedener Angaben wie Unternehmensname, Nummer der Sache, Datum der Entscheidung oder Wirtschaftszweig abgerufen werden,
- der Website EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=de>). Hier kann diese Entscheidung anhand der Celex-Nummer 32023M11170 abgerufen werden. EUR-Lex ist das Internetportal zum Gemeinschaftsrecht.

—————

⁽¹⁾ ABl. L 24 vom 29.1.2004, S. 1.

Keine Einwände gegen einen angemeldeten Zusammenschluss
(Sache M.11154 — LUBEA / GEL / ESTEVE HEALTHCARE)

(Text von Bedeutung für den EWR)

(2023/C 298/03)

Am 26. Juni 2023 hat die Kommission nach Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe b der Verordnung (EG) Nr. 139/2004 des Rates ⁽¹⁾ entschieden, keine Einwände gegen den oben genannten angemeldeten Zusammenschluss zu erheben und ihn für mit dem Binnenmarkt vereinbar zu erklären. Der vollständige Wortlaut der Entscheidung ist nur auf Englisch verfügbar und wird in einer um etwaige Geschäftsgeheimnisse bereinigten Fassung auf den folgenden EU-Websites veröffentlicht:

- der Website der GD Wettbewerb zur Fusionskontrolle (<https://competition-cases.ec.europa.eu/search>). Auf dieser Website können Fusionsentscheidungen anhand verschiedener Angaben wie Unternehmensname, Nummer der Sache, Datum der Entscheidung oder Wirtschaftszweig abgerufen werden,
- der Website EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=de>). Hier kann diese Entscheidung anhand der Celex-Nummer 32023M11154 abgerufen werden. EUR-Lex ist das Internetportal zum Gemeinschaftsrecht.

⁽¹⁾ ABl. L 24 vom 29.1.2004, S. 1.

IV

(Informationen)

INFORMATIONEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN
STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

EUROPÄISCHE KOMMISSION

Euro-Wechselkurs ⁽¹⁾

22. August 2023

(2023/C 298/04)

1 Euro =

Währung		Kurs	Währung		Kurs
USD	US-Dollar	1,0887	CAD	Kanadischer Dollar	1,4716
JPY	Japanischer Yen	158,70	HKD	Hongkong-Dollar	8,5328
DKK	Dänische Krone	7,4535	NZD	Neuseeländischer Dollar	1,8264
GBP	Pfund Sterling	0,85288	SGD	Singapur-Dollar	1,4754
SEK	Schwedische Krone	11,8630	KRW	Südkoreanischer Won	1 454,59
CHF	Schweizer Franken	0,9565	ZAR	Südafrikanischer Rand	20,3932
ISK	Isländische Krone	143,70	CNY	Chinesischer Renminbi Yuan	7,9387
NOK	Norwegische Krone	11,5195	IDR	Indonesische Rupiah	16 699,27
BGN	Bulgarischer Lew	1,9558	MYR	Malaysischer Ringgit	5,0603
CZK	Tschechische Krone	24,000	PHP	Philippinischer Peso	61,251
HUF	Ungarischer Forint	382,03	RUB	Russischer Rubel	
PLN	Polnischer Zloty	4,4643	THB	Thailändischer Baht	38,126
RON	Rumänischer Leu	4,9376	BRL	Brasilianischer Real	5,3891
TRY	Türkische Lira	29,6136	MXN	Mexikanischer Peso	18,4223
AUD	Australischer Dollar	1,6878	INR	Indische Rupie	90,3220

⁽¹⁾ Quelle: Von der Europäischen Zentralbank veröffentlichter Referenz-Wechselkurs.

INFORMATIONEN DER MITGLIEDSTAATEN

Aktualisierung der Liste der für Grenzkontrollen zuständigen nationalen Stellen gemäß Artikel 16 Absatz 2 der Verordnung (EU) 2016/399 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) ⁽¹⁾

(2023/C 298/05)

Die Veröffentlichung der Liste der für Grenzkontrollen zuständigen nationalen Stellen gemäß Artikel 16 Absatz 2 der Verordnung (EU) 2016/399 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) ⁽²⁾ erfolgt auf der Grundlage der von den Mitgliedstaaten gemäß Artikel 39 des Schengener Grenzkodexes an die Kommission übermittelten Angaben.

Neben der Veröffentlichung im Amtsblatt wird eine regelmäßig aktualisierte Fassung auf die Webseite der Generaldirektion „Migration und Inneres“ gestellt.

LISTE DER FÜR GRENZKONTROLLEN ZUSTÄNDIGEN NATIONALEN STELLEN

RUMÄNIEN

Ersetzung der in Abl. C 375 vom 17.10.2018, S. 5 veröffentlichten Angaben

— in Rumänien: Poliția de Frontieră Română (Rumänische Grenzpolizei)

Liste früherer Veröffentlichungen:

Abl. C 247 vom 13.10.2006, S. 17.

Abl. C 77 vom 5.4.2007, S. 11.

Abl. C 153 vom 6.7.2007, S. 1.

Abl. C 164 vom 18.7.2007, S. 45.

Abl. C 153 vom 6.7.2007, S. 21.

Abl. C 331 vom 31.12.2008, S. 15.

Abl. C 87 vom 1.4.2010, S. 15.

Abl. C 180 vom 21.6.2012, S. 2.

Abl. C 98 vom 5.4.2013, S. 2.

Abl. C 256 vom 5.9.2013, S. 14.

Abl. C 360 vom 10.12.2013, S. 17.

Abl. C 218 vom 7.7.2017, S. 19.

Abl. C 431 vom 15.12.2017, S. 8.

Abl. C 345 vom 27.9.2018, S. 4.

Abl. C 375 vom 17.10.2018, S. 5.

Abl. C 74 vom 3.3.2021, S. 5.

Abl. C 141 vom 22.4.2021, S. 2.

⁽¹⁾ Siehe die Liste früherer Veröffentlichungen am Ende dieser Aktualisierung.

⁽²⁾ Abl. L 77 vom 23.3.2016, S. 1.

Aktualisierung der Liste der Grenzübergangsstellen gemäß Artikel 2 Absatz 8 der Verordnung (EU) 2016/399 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) ⁽¹⁾

(2023/C 298/06)

Die Veröffentlichung der Liste der Grenzübergangsstellen gemäß Artikel 2 Absatz 8 der Verordnung (EU) 2016/399 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) ⁽²⁾ erfolgt auf der Grundlage der von den Mitgliedstaaten gemäß Artikel 39 des Schengener Grenzkodexes an die Kommission übermittelten Angaben.

Neben der Veröffentlichung im Amtsblatt wird eine aktualisierte Fassung auf die Webseite der Generaldirektion „Migration und Inneres“ gestellt.

LISTE DER GRENZÜBERGANGSSTELLEN

RUMÄNIEN

Ersetzung der in ABl. C 368 vom 11.10.2018, S. 4, veröffentlichten Angaben

Luftgrenzen

- (1) Henri Coandă Bucharest*
- (2) Cluj-Napoca*
- (3) Sibiu*
- (4) Traian Vuia Timișoara*
- (5) Transilvania Târgu Mureș*
- (6) George Enescu Bacău*
- (7) Mihail Kogălniceanu Constanța*
- (8) Satu Mare**
- (9) Suceava**
- (10) Iași*
- (11) Arad**
- (12) Baia Mare**
- (13) Craiova*
- (14) Tulcea**
- (15) Aurel Vlaicu Bucharest Băneasa *
- (16) Oradea**
- (17) Brașov *

* zertifiziert als internationaler Flughafen

** zertifiziert als Flughafen, der für den internationalen Verkehr geöffnet ist

Seegrenzen

- (1) Constanța
- (2) Constanța Sud - Agigea

⁽¹⁾ Siehe die Liste früherer Veröffentlichungen am Ende dieser Aktualisierung.

⁽²⁾ ABl. L 77 vom 23.3.2016, S. 1.

(3) Mangalia

(4) Midia

Donauhäfen

(1) Sulina*

(2) Tulcea*

(3) Galați*

(4) Brăila**

(5) Cernavodă**

(6) Călărași

(7) Oltenița

(8) Giurgiu

(9) Zimnicea

(10) Turnu Magurele

(11) Corabia

(12) Bechet

(13) Calafat

(14) Orșova

(15) Drobeta Turnu Severin

(16) Moldova Veche

* *Donau-Mündungsgebiet*

** *Unterlauf der Donau*

Landgrenzen

Ungarn:

(1) Petea, Straße

(2) Urziceni, Straße

(3) Carei, Schiene

(4) Valea lui Mihai, Schiene und Straße

(5) Săcuieni, Straße

(6) Borș, Straße

(7) Episcopia Bihor, Schiene

(8) Salonta, Schiene und Straße

(9) Vărșand, Straße

(10) Curtici, Schiene

(11) Turnu, Straße

(12) Nădlac, Straße

(13) Cenad, Straße

(14) Tudor Vladimirescu, Straße (RO-LA)

(15) Nădlac II, autobahn

(16) Borș II, autobahn

Bulgarien:

- (1) Giurgiu, Schiene und Straße
- (2) Ostrov, Straße
- (3) Negru Vodă, Schiene und Straße
- (4) Vama Veche, Straße
- (5) Calafat, Schiene und Straße
- (6) Lipnița, Straße
- (7) Dobromir, Straße
- (8) Călărași, Straße (Fähre)
- (9) Zimnicea, Straße (Fähre)
- (10) Turnu Măgurele, Straße (Fähre)
- (11) Bechet, Straße (Fähre)

Serbien:

- (1) Jimbolia, Schiene und Straße
- (2) Stamura Moravița, Schiene und Straße
- (3) Naidaș, Straße
- (4) Porțile de Fier I, Straße
- (5) Porțile de Fier II, Straße
- (6) Lunga, Straße*
- (7) Vălcani, Straße *
- (8) Foeni, Straße*
- (9) Moldova Nouă, Straße (Fähre)

* täglich geöffnet von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr für Fußgänger, Fahrräder und Fahrzeuge bis zu 3,5 Tonnen

Moldau:

- (1) Galați, Schiene und Straße
- (2) Oancea, Straße
- (3) Fălciu, Schiene (Verkehr ausgesetzt)
- (4) Albița, Straße
- (5) Iași (Ungheni), Schiene
- (6) Sculeni, Straße
- (7) Stânca, Straße
- (8) Rădăuți Prut, Straße
- (9) Bumbăta, Straße *

* täglich geöffnet von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr für Fußgänger, Fahrräder und Fahrzeuge bis zu 3,5 Tonnen

Ukraine:

- (1) Siret, Straße
- (2) Vicșani, Schiene
- (3) Valea Vișeuului, Schiene

- (4) Câmpulung la Tisa, Schiene (Verkehr ausgesetzt)
- (5) Halmeu, Schiene und Straße
- (6) Sighetul Marmăției, Straße
- (7) Vicovu de Sus, Straße
- (8) Isaccea, Straße (Fähre)
- (9) Racovăț, Straße

Liste der früheren Veröffentlichungen

- ABl. C 247 vom 13.10.2006, S. 25.
ABl. C 77 vom 5.4.2007, S. 11.
ABl. C 153 vom 6.7.2007, S. 22.
ABl. C 164 vom 18.7.2008, S. 45.
ABl. C 316 vom 28.12.2007, S. 1.
ABl. C 134 vom 31.5.2008, S. 16.
ABl. C 177 vom 12.7.2008, S. 9.
ABl. C 200 vom 6.8.2008, S. 10.
ABl. C 331 vom 31.12.2008, S. 13.
ABl. C 3 vom 8.1.2009, S. 10.
ABl. C 37 vom 14.2.2009, S. 10.
ABl. C 64 vom 19.3.2009, S. 20.
ABl. C 99 vom 30.4.2009, S. 7.
ABl. C 229 vom 23.9.2009, S. 28.
ABl. C 263 vom 5.11.2009, S. 22.
ABl. C 298 vom 8.12.2009, S. 17.
ABl. C 74 vom 24.3.2010, S. 13.
ABl. C 326 vom 3.12.2010, S. 17.
ABl. C 355 vom 29.12.2010, S. 34.
ABl. C 22 vom 22.1.2011, S. 22.
ABl. C 37 vom 5.2.2011, S. 12.
ABl. C 149 vom 20.5.2011, S. 8.
ABl. C 190 vom 30.6.2011, S. 17.
ABl. C 203 vom 9.7.2011, S. 14.
ABl. C 210 vom 16.7.2011, S. 30.
ABl. C 271 vom 14.9.2011, S. 18.
ABl. C 356 vom 6.12.2011, S. 12.
ABl. C 111 vom 18.4.2012, S. 3.
ABl. C 183 vom 23.6.2012, S. 7.
ABl. C 313 vom 17.10.2012, S. 11.
ABl. C 394 vom 20.12.2012, S. 22.
ABl. C 51 vom 22.2.2013, S. 9.
ABl. C 167 vom 13.6.2013, S. 9.
ABl. C 242 vom 23.8.2013, S. 2.
ABl. C 275 vom 24.9.2013, S. 7.
ABl. C 314 vom 29.10.2013, S. 5.
ABl. C 324 vom 9.11.2013, S. 6.
ABl. C 57 vom 28.2.2014, S. 4.
ABl. C 167 vom 4.6.2014, S. 9.
ABl. C 244 vom 26.7.2014, S. 22.
ABl. C 332 vom 24.9.2014, S. 12.
ABl. C 420 vom 22.11.2014, S. 9.
ABl. C 72 vom 28.2.2015, S. 17.
ABl. C 126 vom 18.4.2015, S. 10.
ABl. C 229 vom 14.7.2015, S. 5.
ABl. C 341 vom 16.10.2015, S. 19.
ABl. C 84 vom 4.3.2016, S. 2.
ABl. C 236 vom 30.6.2016, S. 6.
ABl. C 278 vom 30.7.2016, S. 47.
ABl. C 331 vom 9.9.2016, S. 2.
ABl. C 401 vom 29.10.2016, S. 4.
ABl. C 484 vom 24.12.2016, S. 30.
ABl. C 32 vom 1.2.2017, S. 4.
ABl. C 74 vom 10.3.2017, S. 9.
ABl. C 120 vom 13.4.2017, S. 17.
ABl. C 152 vom 16.5.2017, S. 5.
ABl. C 411 vom 2.12.2017, S. 10.
ABl. C 31 vom 27.1.2018, S. 12.
ABl. C 261 vom 25.7.2018, S. 6.
ABl. C 264 vom 26.7.2018, S. 8.
ABl. C 368 vom 11.10.2018, S. 4.
ABl. C 459 vom 20.12.2018, S. 40.
ABl. C 43 vom 4.2.2019, S. 2.
ABl. C 64 vom 27.2.2020, S. 17.
ABl. C 231 vom 14.7.2020, S. 2.
ABl. C 58 vom 18.2.2021, S. 35.
ABl. C 81 vom 10.3.2021, S. 27.
ABl. C 184 vom 12.5.2021, S. 8.
ABl. C 219 vom 9.6.2021, S. 9.
ABl. C 279 vom 13.7.2021, S. 4.

ABl. C 290 vom 20.7.2021, S. 10.

ABl. C 380 vom 20.9.2021, S. 3.

ABl. C 483 vom 1.12.2021, S. 19

ABl. C 201 vom 18.5.2022, S. 82.

ABl. C 229 vom 14.6.2022, S. 8.

ABl. C 241 vom 24.6.2022, S. 6.

ABl. C 286 vom 27.7.2022, S. 33.

ABl. C 335 vom 2.9.2022, S. 15.

ABl. C 202 vom 9.6.2023, S. 33.

ABl. C 290 vom 18.8.2023, S. 27.

ISSN 1977-088X (elektronische Ausgabe)
ISSN 1725-2407 (Papierausgabe)



Amt für Veröffentlichungen
der Europäischen Union
L-2985 Luxemburg
LUXEMBURG

DE